CK.0000072441

Vivian Cook

Fourth Edition

Second Language Learning and Language Teaching

IGUYÊN
C LIỆU

ROUTLEDGE

Second Language Learning and Langguage Teaching

Second Language Learning and Language Teaching

Fourth Edition

Vivian Cook

Routledge
Taylor & Francis Group
LONDON AND NEW YORK

First edition published in Great Britain in 2001 by Arnold.
This fourth edition published in 2008
By Hodder Education

Published 2013 by Routledge
2 Park Square, Milton Park, Abingdon, Oxon OX14 4RN
711 Third Avenue, New York, NY, 10017, USA

Routledge is an imprint of the Taylor & Francis Group, an informa business

Copyright © 2008 Vivian Cook

All rights reserved. No part of this book may be reprinted or reproduced or utilised in any form or by any electronic, mechanical, or other means, now known or hereafter invented, including photocopying and recording, or in any information storage or retrieval system, without permission in writing from the publishers.

The advice and information in this book are believed to be true and accurate at the date of going to press, but neither the authors nor the publisher can accept any legal responsibility or liability for any errors or omissions.

British Library Cataloguing in Publication Data
A catalogue record for this title is available from the British Library

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data
A catalog record for this book is available from the Library of Congress

ISBN 13: 978-0-340-95876-6 (pbk)

Cover © Marco Cristofori/zefa/Corbis
Typeset in 10/13 Stone Serif by MPS Limited

Contents

Acknowledgements ix

Note to teachers x

1 Background to second language acquisition research and language teaching 1

1.1 The scope of this book 1

1.2 Common assumptions of language teaching 2

1.3 What *is* second language acquisition research? 6

1.4 What a teacher can expect from SLA research 8

1.5 Some background ideas of SLA research 11

Discussion topics 16

Further reading 17

Glosses on language teaching methods 17

2 Learning and teaching different types of grammar 18

2.1 What *is* grammar? 18

2.2 Structure words, morphemes and sequences of acquisition 23

2.3 The processability model 28

2.4 Principles and parameters grammar 33

2.5 L2 learning of grammar and L2 teaching 36

2.6 The role of explicit grammar in language teaching 39

Discussion topics 43

Further reading 44

Some grammatical terms 44

3 Learning and teaching vocabulary 46

3.1 Word frequency 46

3.2 Knowledge of words 49

3.3 One word-store or two in the L2 user's mind? 52

3.4 Types of meaning 53

3.5 Strategies for understanding and learning vocabulary 57

3.6 Vocabulary and teaching 62

Discussion topics 65
Further reading 65
Answers to Box 3.1 65

4 Acquiring and teaching pronunciation 67
4.1 Phonemes and second language acquisition 69
4.2 Learning syllable structure 73
4.3 General ideas about phonology learning 75
4.4 Choosing a model for teaching pronunciation 78
4.5 Learning and teaching pronunciation 80
4.6 Learning and teaching intonation 82
Discussion topics 85
Further reading 86

5 Acquiring and teaching a new writing system 87
5.1 Writing systems 87
5.2 Spelling 90
5.3 Punctuation 95
5.4 The writing system and language teaching 98
Discussion topics 103
Further reading 103
Answer to Box 5.1 103
Answer to Box 5.8 103

6 Strategies for communicating and learning 105
6.1 Communication strategies 106
6.2 Learning strategies: how do learners vary in their approaches to L2 learning? 113
Discussion topics 119
Further reading 120
Answers to Box 6.1 120

7 Listening and reading processes 121
7.1 Meaning and reading 121
7.2 Listening processes 125
Discussion topics 133
Further reading 134

8 Individual differences in L2 users and L2 learners **135**
8.1 Motivation for L2 learning 136
8.2 Attitudes 140
8.3 Aptitude: are some people better at learning a second language than others? 144
8.4 Age: are young L2 learners better than old learners? 147
8.5 Are other personality traits important to L2 learning? 150
Discussion topics 153
Further reading 154

9 Classroom interaction and Conversation Analysis **155**
9.1 Language and interaction inside the classroom 155
9.2 Language input and language learning 161
9.3 Describing conversation 165
Discussion topics 168
Further reading 169

10 The L2 user and the native speaker **170**
10.1 The L2 user versus the native speaker in language teaching 170
10.2 Codeswitching by second language users 174
10.3 Using the first language in the classroom 180
10.4 Are native speakers better language teachers? 185
10.5 International languages: English as lingua franca (ELF) 189
Discussion topics 193
Further reading 193

11 The goals of language teaching **194**
11.1 The different roles of second languages in people's lives 195
11.2 Language and groups of speakers 201
11.3 The goals of language teaching 205
Discussion topics 212
Further reading 213

12 General models of L2 learning **214**
12.1 Universal Grammar 214
12.2 Processing models 218
12.3 The socio-educational model 222
12.4 The interaction approach 224

12.5 Sociocultural SLA theory 228
12.6 Multi-competence – the L2 user approach 231
12.7 General issues 233
Discussion topics 234
Further reading 234

13 Second language learning and language teaching styles 235
13.1 The academic style 237
13.2 The audio-lingual style 242
13.3 The communicative style 247
13.4 The task-based learning style 257
13.5 The mainstream EFL style 263
13.6 Other styles 266
13.7 Conclusions 270
Discussion topics 271
Further reading 272

List of coursebooks mentioned 273
References 277
Index 295